

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal = Journal forestier suisse  
**Herausgeber:** Schweizerischer Forstverein  
**Band:** 95 (1944)  
**Heft:** 7-8  
  
**Rubrik:** Vereinsangelegenheiten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Mit *William Borel* ist ein liebenswürdiger, geschätzter Kollege dahingegangen, dessen Andenken wir immer in Ehren halten werden.

*Knuchel.*

Nach Mitteilungen der Herren Kantonsoberrichter *Knus* und *De Luze*.

---

## VEREINSANGELEGENHEITEN

---

### Einladung

#### **zur Jahresversammlung des Schweizerischen Forstvereins vom 27.—29. August 1944 in St. Gallen und Oberriet**

Der Kanton St. Gallen, die Stadt St. Gallen und die Gemeinde Oberriet freuen sich, den Schweizerischen Forstverein zur diesjährigen Jahresversammlung begrüßen zu dürfen und gestatten sich, seine Mitglieder zur Teilnahme an der Versammlung vom 27. bis 29. August herzlich einzuladen.

Das Lokalkomitee ersucht die Versammlungsteilnehmer, sich mittels des beiliegenden Anmeldeformulars bis *spätestens 15. August 1944* anmelden zu wollen.

Der Preis der Festkarte beträgt :

Für den 27. und 28. August . . . Fr. 24.—

Für alle drei Tage . . . Fr. 30.—.

Die Festkarte enthält Talons für Abendessen und Abendkonzert am 27. August; Festbankett, Abendessen und Abendunterhaltung am 28. August; Kollektivbillett St. Gallen—Oberriet einfach oder retour sowie Transportmittel von Oberriet nach dem Wald und Mittagsverpflegung auf dem Kienberg am 29. August und Gutschein auf die Festschrift über den Kanton St. Gallen.

Die Talons der Festkarte finden sich auf der Rückseite des Anmeldeformulars wiedergegeben. Teilnehmer, welche den einen oder andern Abschnitt nicht zu benützen wünschen, können denselben durchstreichen und erhalten dafür eine entsprechende Rückvergütung. Einzig für die Festschrift wird keine Rückvergütung gewährt. Die Teilnehmer wollen auch nicht vergessen, bei der Anmeldung die für sie in Frage kommende Hotelkategorie anzugeben.

Der Anmeldung sind folgende Mahlzeitencoupons beizulegen:

27. August : Nachtessen . . . . . 2 MC

28. August : Festbankett . . . . . 3 MC

Abendessen . . . . . 2 MC

29. August : Mittagessen in Oberriet . 2 MC.

Die Festkarte wird den Teilnehmern, welche sich rechtzeitig angemeldet haben, gegen Nachnahme zugestellt. Aus irgendwelchen Gründen nicht zugestellte Karten können im Verkehrsbureau, Poststraße 18, ab 13.50 Uhr, abgeholt werden.

Auskunft und allfällige Orientierung ebenfalls durch das Verkehrsbureau.  
*Das Lokalkomitee.*

## Programm

### Sonntag, 27. August

- ab 13.50 Bezug der Festkarten im Quartierbureau, Verkehrsbureau der Stadt St. Gallen, Poststraße 18. (Für diejenigen Teilnehmer, welche die Karte nicht bereits durch die Post erhalten haben.)
- 16.15 Geschäftssitzung im Großratssaal des Regierungsgebäudes Klosterhof.
- Traktanden :
1. Eröffnung durch den Vereinspräsidenten.
  2. Wahl des Protokollführers und der Stimmenzähler.
  3. Rechnungsablage 1943/44, Budget 1944/45.
  4. Umfrage und Verschiedenes.
- ab 17.15 Besichtigung in Gruppen nach freier Wahl, unter kundiger Führung :
- a) Stiftsbibliothek und Kathedrale. — Führung : Stiftsarchivar Müller.
  - b) Heimatmuseum, insbesondere prähistorische Sammlungen. — Führung : Dr. h. c. Emil Bächler.
  - c) Kulturhistorisches Museum. — Führung : Prof. Dr. O. Widmer.
- 19.00 Nachtessen in den zugewiesenen Hotels.
- ab 20.00 Zusammenkunft in der Tonhalle.  
Unterhaltungskonzert des städtischen Orchesters unter Leitung von Direktor Ernst Klug.

### Montag, 28. August

- 7.00 Hauptversammlung im Großratssaal des Regierungsgebäudes.
- Traktanden :
1. Eröffnung der Sitzung durch den Präsidenten des Lokalkomitees, Herrn Landammann J. J. Gabathuler, Chef des Volkswirtschaftsdepartements.
  2. Jahresbericht des Vereinspräsidenten.
  3. Wahlen.
  4. Bestimmung des Versammlungsortes für 1945, Ernennung des Präsidenten und Vizepräsidenten des Lokalkomitees.
  5. Aufnahme neuer Mitglieder.
  6. Vortrag von Herrn Professor Dr. W. Koch, ETH, Zürich : « Natürliche Waldgesellschaften der Nordostschweiz. »
  7. Vortrag von Herrn Professor Dr. E. Gäumann, ETH, Zürich : « Immunreaktionen und Immunität bei Pflanzen. »

- 12.30 Festbankett im Restaurant Schützengarten.  
14.30 Abmarsch vom Schützengarten zum Sitterwald.  
15.00 Exkursion durch Staatswald und Waldungen der Ortsbürgergemeinde St. Gallen, Gatter — Strebel — Peter und Paul. — Führung : Bezirksförster Jäger und Stadtforstverwalter Fritschi.  
18.00—19.00 Abendimbiß im Restaurant Peter und Paul.  
ca. 21.00 Abendunterhaltung.

#### **Dienstag, 29. August**

- 6.48 Abfahrt ab St. Gallen nach Oberriet im Rheintal.  
Exkursion durch die Harderwaldungen der verschiedenen Ortsgemeinden der politischen Gemeinde Oberriet nach dem Kienberg. Führung : Bezirksförster H. Schmuziger, Altstätten. — Gute Schuhe erforderlich.  
12.00 Mittagessen auf dem Kienberg.  
Orientierung durch Herrn Landammann J. J. Gabathuler über das Werk der Rheintal-Melioration.  
16.00 Abmarsch von Kienberg nach Oberriet.  
Abfahrt der Züge in Oberriet :  
Richtung Sargans—Chur—Zürich—Westschweiz . 18.27  
Richtung Rorschach—Nordostschweiz . . . . 18.38

---

## **FORSTLICHE NACHRICHTEN**

---

#### **Bund.**

**Eidg. Technische Hochschule.** Auf Grund der in diesem Frühjahr abgelegten Prüfungen wird folgenden Kandidaten der Abteilung für Forstwirtschaft das Diplom als Forstingenieur erteilt :

*Audemars, Alfred*, von Le Chenit (Waadt)  
*Corboud, Hubert*, von Surpierre (Freiburg)  
*Favre, Louis-André*, von Fleurier (Neuenburg)  
*Gardiol, Paul*, von Chabrey (Waadt)  
*Hübscher, Max*, von Dottikon (Aargau)  
*Lenz, Oskar*, von Biglen und Arni (Bern)  
*Oldani, Karl*, von Gunzwil (Luzern)  
*Perret, René*, von La Sagne (Neuenburg)  
*Staudenmann, Peter*, von Guggisberg (Bern)

**Eidgenössische Technische Hochschule.** Nach Ablauf der Amtszeit ist Herr Professor Dr. Leibundgut als Vorstand der Abteilung für Forstwirtschaft zurückgetreten. Die Abteilungskonferenz hat als neuen Vorstand gewählt Herrn Professor *Ch. Gonet*, mit Antritt auf 1. Oktober 1944.